

Capitolo 61

Indumenti e accessori di abbigliamento, a maglia

Considerazioni generali

Con riserva, che si tratti di manufatti confezionati con stoffe a maglia, questo capitolo comprende gli indumenti e accessori di abbigliamento, cioè i manufatti destinati all'abbigliamento degli uomini o ragazzi, delle donne o ragazze, nonché gli accessori che servono a guarnire o a completare detti manufatti. Questo capitolo comprende anche le parti di indumenti o di accessori di abbigliamento, fatte con stoffe a maglia. Tuttavia, esso non comprende i reggiseni, guaine, busti, bretelle, reggicalze, giarrettiere e articoli simili e le loro parti, a maglia (n. 6212).

I manufatti di questo capitolo possono presentare parti o accessori di tessuto, materia plastica, cuoio, pelli da pellicceria, metallo, piume, ecc. Tuttavia, quando le caratteristiche di queste parti eccedono quelle di semplici guarnizioni, gli indumenti e gli accessori di abbigliamento sono classificati conformemente alle note speciali dei capitoli (vedi in particolare, la nota 4 del capitolo 43 e la nota 2 b) del capitolo 67, concernenti, rispettivamente, la presenza di pelli da pellicceria e di parti di piume) o, in mancanza di tali note, in conformità alle regole generali d'interpretazione.

Restano compresi in questo capitolo anche i manufatti riscaldati elettricamente.

Per applicazione delle disposizioni della nota 9 di questo capitolo gli indumenti aventi sul davanti un'apertura di cui le due parti si chiudono o si sovrappongono da sinistra a destra sono considerati come indumenti per uomo o ragazzo. Qualora la suddetta apertura si chiude o si sovrappone da destra a sinistra, essi sono considerati come indumenti per donna o ragazza.

Queste disposizioni non si applicano nel caso in cui il taglio dell'indumento indica con chiarezza che esso è ideato per l'uno o l'altro sesso. Gli indumenti che non sono riconoscibili come indumenti per uomo o ragazzo o come indumenti per donna o ragazza, devono essere classificati come quest'ultimi.

Per applicazione delle disposizioni della nota 14 della sezione XI, gli indumenti appartenenti a voci differenti vanno classificati nelle loro rispettive voci, anche se sono presentati in assortimenti per la vendita al minuto. Tuttavia, ciò non è però applicabile agli indumenti presentati in assortimenti e segnatamente citati nel testo delle voci (per esempio, abiti e completi, o abiti a giacca, pigiama, costumi da bagno). Per applicazione della nota 14 della Sezione XI è opportuno notare che l'espressione "indumenti di materie tessili" intende gli indumenti delle voci 6101 a 6114.

Questo capitolo comprende ugualmente i manufatti incompleti o non finiti, del genere di quelli descritti qui, comprese le stoffe a maglia ottenute direttamente nella forma voluta e destinati alla fabbricazione di detti manufatti. Essi rientrano nella stessa voce dei manufatti terminati, a condizione che ne presentino le caratteristiche essenziali. Tuttavia, le parti di indumenti gli accessori di abbigliamento di maglieria, diversi da quelli della voce 6212, rientrano nella voce 6117.

Gli indumenti, gli accessori di abbigliamento e le loro parti in maglieria, anche ottenuti direttamente nella forma voluta, presentati in pezze comprendenti più singoli, sono considerati come manufatti confezionati ai sensi della nota 7 b) e 7 g) della sezione XI.

Sono pure esclusi da questo capitolo:

- a) *Gli indumenti e accessori di abbigliamento di materia plastica (n. 3926), gomma (n. 4015), cuoio (n. 4203) o amianto (n. 6812).*

- b) *I manufatti a maglia che presentano certi lavori di confezione, quali orli o scollature e destinati alla confezione di abiti ma non ancora sufficientemente completi per essere considerati come abiti o parti di abiti (n. 6307).*
- c) *Gli oggetti da rigattiere della voce 6309.*
- d) *Gli indumenti per le bambole (n. 9503).*

Classificazione dei manufatti realizzati partendo da prodotti tessili in pezza della voce 5811.

I manufatti realizzati partendo da prodotti tessili in pezza della voce 5811, vanno classificati nelle sottovoci di questo capitolo in conformità alle disposizioni della nota di sottovoci 2 della sezione XI. Per la classificazione, è determinante la materia tessile del lato esterno. Così, per esempio, una giacca a vento imbottita per uomo, la cui materia tessile esterna è composta per il 60 % di cotone e 40 % di poliestere, deve essere classificata nella voce 6101.20. Bisogna inoltre notare, quantunque la materia tessile presa separatamente rientri nelle voci 5903, 5906 o 5907, che l'indumento non sarà classificato nella voce 6113.

Note esplicative svizzere

Indumenti imbottiti e trapuntati con strato esterno spalmato di materia plastica

Esistono in generale 3 procedimenti differenti per fabbricare indumenti imbottiti e trapuntati:

Genere di fabbricazione	Caratteristiche	Classificazione
<ul style="list-style-type: none"> fabbricazione di ritagli a partire da articoli multistrato in pezza già trapuntati della voce 5811 cucitura dei ritagli in indumenti 	<ul style="list-style-type: none"> file di trapuntatura perfettamente parallele cuciture di confezionamento sopra le cuciture di trapuntatura 	6113 esclusa, anche se, di per sé, lo strato esterno a maglia dovrebbe essere classificato nella voce 5903 (cfr. anche note del SA precedenti)
<ul style="list-style-type: none"> ritaglio di diversi strati (non ancora trapuntati) a seconda di criteri richiesti per la confezione trapuntatura cucitura dei ritagli in indumenti <p>(in nessun momento del processo esiste un articolo in pezza della voce 5811)</p>	<ul style="list-style-type: none"> file di trapuntatura anche diverse da quelle parallele se file di trapuntatura parallele: irregolarità frequenti cuciture di confezionamento sopra le cuciture di trapuntatura 	6113, sempre che lo strato esterno rappresenti un articolo a maglia della voce 5903 (su riserva della nota 6 b) di questo capitolo)
<ul style="list-style-type: none"> confezionamento (compresa la cucitura dei ritagli) seguita dalla trapuntatura <p>(in nessun momento del processo esiste un articolo in pezza della voce 5811)</p>	<ul style="list-style-type: none"> file di trapuntatura anche diverse da quelle parallele cuciture di trapuntatura sopra le cuciture di confezionamento 	

Differenza fra gli indumenti per uomo/ragazzo e gli indumenti donna/ragazza

Per differenziare gli indumenti da uomo o da ragazzo da quelli da donna o da ragazza, bisognerà fondarsi sulla nota 9 di questo capitolo e sulle summenzionate note esplicative.

All'atto della valutazione in base alla chiusura si deve tener conto del fatto che le guarnizioni, come dei passanti di chiusura e simili, non costituiscono in assoluto delle caratteristiche distintive. Se esistono più dispositivi di chiusura sovrapposti, farà stato quello esterno.

Le caratteristiche del taglio che implicano una classificazione contraria a quella dettata dalla chiusura o che evidenziano che un capo d'abbigliamento è destinato sia all'uno sia all'altro sesso (secondo le note 9/61 e 8/62 cpv. 1 ultima frase), sono per esempio:

- le riprese sul petto (pince):
gli indumenti con siffatte pince che si addicono all'anatomia femminile sono considerati indumenti da donna o ragazza;
- il giro/circonferenza petto:
gli indumenti destinati alle donne possono essere più stretti sul dorso e più ampi sul petto di quelli dello stesso genere destinati agli uomini;

Gli indumenti che non sono riconoscibili come indumenti da uomo o da ragazzo né come indumenti da donna o da ragazza, né in base alla chiusura né ad altre caratteristiche del taglio, vanno classificati come indumenti da donna o ragazza.

6101. **Cappotti, giacconi, mantelli, giacche a vento (anorak), giubbotti e simili, a maglia, per uomo o ragazzo, esclusi i manufatti della voce 6103**

Questa voce comprende una categoria d'indumenti a maglia per uomini o ragazzi caratterizzati dal fatto che sono generalmente portati sopra gli altri indumenti, assicurando una protezione contro le intemperie.

Fra i manufatti compresi in questa voce si possono citare:

I cappotti, impermeabili, giacconi, mantelli compresi i poncho, giacche a vento, giubbotti e simili, come i soprabiti, tre-quarti, pastrani, mantelline, "duffel-coat", "trench-coat", soprabiti leggeri, canadesi, gilè imbottiti.

Questa voce non comprende:

- a) *Gli indumenti della voce 6103.*
- b) *Gli indumenti confezionati con stoffe a maglia delle voci 5903, 5906 o 5907 (n. 6113).*

6102. **Cappotti, giacconi, mantelli, giacche a vento (anorak), giubbotti e simili, a maglia, per donna o ragazza, esclusi i manufatti della voce 6104**

Le disposizioni della nota esplicativa della voce 6101 sono applicabili "mutatis mutandis" ai manufatti di questa voce.

6103. **Abiti o completi, insiemi (ensemble), giacche, pantaloni, tute con bretelle (salopette), pantaloni a mezza gamba (al ginocchio) e "short" (diversi da quelli da bagno), a maglia, per uomo o ragazzo**

Questa voce riprende limitatamente i vestiti e completi nonché gli insiemi a maglia per uomini o ragazzi nonché le giacche, pantaloni e "short" (diversi da quelli da bagno) e le tute con bretelle (salopette).

Ai sensi di questa voce:

- A) Per l'applicazione della nota 3a) di questo capitolo, giova osservare:
 - a) la **giacca** destinata a coprire la parte superiore del corpo si apre sul davanti senza dispositivo di chiusura o è munita di un dispositivo di chiusura diverso da una

chiusura a strappo. Questo indumento non scende al disotto di mezza coscia e non è destinato ad essere portato su un'altra giacca.

- b) i **pannelli** (almeno due frontali e due dorsali) di cui è costituita la parte esterna della giacca debbono essere cuciti insieme nel senso della lunghezza. Ai fini di questa disposizione, il termine "pannelli" non comprende le maniche né, eventualmente, il risvolto e il collo.
- c) la **giacca** è eventualmente accompagnata da un gilè-tailleur, la cui parte frontale è confezionata nel medesimo tessuto di quello della superficie esterna degli altri componenti dell'assortimento e di cui la parte di dietro è confezionata nello stesso tessuto di quello della fodera della giacca.

Tutti i componenti di un vestito o completo debbono essere di una stoffa della stessa struttura, dello stesso colore e della stessa composizione; devono, inoltre, essere dello stesso stile e di taglie corrispondenti o compatibili. Tuttavia questi componenti possono presentare un bordino (striscia di stoffa cucita nella cucitura) di una stoffa differente.

Se diversi elementi distinti della parte inferiore del corpo sono presentati simultaneamente, per esempio, un paio di pantaloni e uno "short" o due paia di pantaloni, deve essere data priorità, quale parte inferiore costitutiva del vestito o completo, al paio di pantaloni o a l'uno dei due, gli altri elementi essendo da trattarsi separatamente.

Per l'applicazione della nota 3 a) di questo capitolo, l'espressione stessa stoffa significa una sola e stessa stoffa, cioè deve essere:

- della stessa struttura, cioè deve essere ottenuta con la medesima tecnica di 1 legatura dei fili (compresa la grossezza delle maglie); la struttura e il titolo (ad esempio: dieci dei fili utilizzati debbano ugualmente essere gli stessi);
- dello stesso colore (anche nella medesima sfumatura di colore e la stessa disposizione di colori); questa espressione comprende le stoffe di fili di diversi colori e le stoffe stampate;
- della stessa composizione, cioè la percentuale delle materie tessili utilizzate (100 %, in peso, di lana; 51 %, in peso, di fibre sintetiche, 49 %, in peso, di cotone, ad esempio) deve essere la stessa.

- B) S'intende per "insieme per uomo o ragazzo" un assortimento d'indumenti (diversi dai manufatti delle voci 6107, 6108 o 6109), che comprende parecchi capi confezionati con la stessa stoffa, presentati per la vendita al minuto e costituito:

- di un solo indumento destinato a coprire la parte superiore del corpo, escluso il pullover che - nel solo caso delle combinazioni "twinset" - può costituire un secondo capo esterno e il gilè che può costituire un secondo capo negli altri casi;
- di uno o due indumenti diversi, destinati a coprire la parte inferiore del corpo e che consistono in un paio di pantaloni, una tuta con bretelle, un paio di pantaloni a mezza gamba, uno "short" (diverso da quelli da bagno).

Tutti i componenti di un "insieme" devono essere della stessa struttura, dello stesso stile, dello stesso colore e della stessa composizione; inoltre, essi devono avere taglie corrispondenti o compatibili. L'espressione "insieme" non comprende né le tute sportive ("trainings") né le tute e completi (insiemi) da sci della voce 6112 (vedi nota 3 b) di questo capitolo).

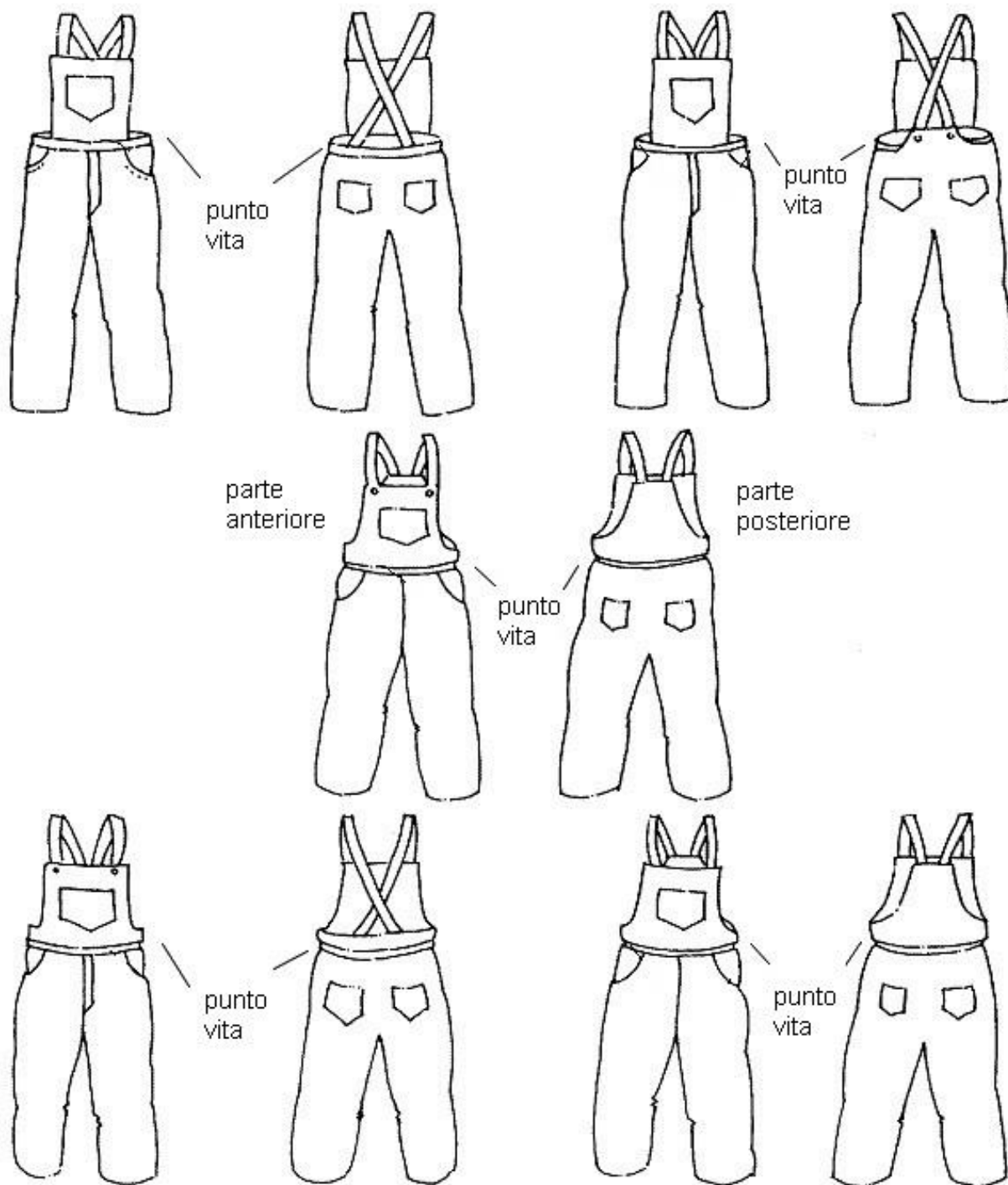
Inoltre:

- C) Le giacche possiedono le medesime caratteristiche delle giacche di vestiti o completi o di completi descritti nella nota 3 a) di questo capitolo e nel precedente alinea A), tranne che la parte esterna, escluse le maniche ed eventualmente i risvolti e il collo, può essere costituita da tre pannelli (di cui due frontali) o più cuciti insieme nel senso

della lunghezza. Sono, per contro, escluse le giacche a vento (anorak), i giubbotti e simili manufatti delle voci 6101 e 6102.

D) S'intendono per "pantaloni" gli indumenti che avvolgono separatamente le due gambe, ricoprono le ginocchia e scendono generalmente almeno fino alle caviglie; normalmente questi indumenti terminano al punto vita; con la presenza d'eventuali bretelle non perdono il carattere essenziale di pantaloni.

E) S'intende per "tute con bretelle" i manufatti del genere di quelli raffigurati qui appresso nelle figure 1 a 5, come pure i manufatti simili che non ricoprono le ginocchia.



F) S'intende per "short" un indumento del genere pantaloni che non ricopre le ginocchia.

Questa voce non comprende:

a) *I gilè tailleur, presentati separatamente (n. 6110).*

b) *Tute sportive ("training"), tute e completi (insiemi) da sci, costumi, mutandine e slip da bagno (n. 6112).*

Note esplicative svizzere

Per classificare gli shorts larghi e non attillati delle voci 6103/04 risp. 6203/04, slip da bagno delle voci 6112 risp. 6212 e mutande (boxer) delle voci 6107/6108 risp. 6207/6208 ci si basa sui criteri indicati qui di seguito:

Shorts VT 6103/6104 risp. 6203/6204	Slip da bagno VT 6112 e 6211	Mutande (boxer) VT 6107/6108 risp. 6207/6208
Di stoffa leggera (soprattutto nell'abbigliamento sportivo) o pesante. Se bagnati possono diventare trasparenti.	Di solito in stoffa leggera a rapida asciugatura. Se bagnati restano opachi.	Di stoffa leggera. Se bagnate restano opache.
In materiale tessile di ogni tipo (molto raramente in seta).	Perlopiù in materiale tessile sintetico, talvolta anche in cotone o stoffe miste.	Perlopiù in cotone, ma anche in seta o materiale tessile artificiale (viscosa) o stoffe miste.
Spesso a cintura alta con laccetto o elastico per stringere o allentare la vita.	Perlopiù con laccetto e/o elastico per stringere o allentare la vita (raramente con cinturino prolungato).	Perlopiù con elastico ma senza laccetto.
Con o senza passanti.	Senza passanti; se eccezionalmente con passanti: con cintura integrata.	Senza passanti.
Con slip interno (soprattutto nell'abbigliamento sportivo) o senza.	Di solito con slip interno, spesso a retina. Se ne sono privi è perché la lunghezza e la larghezza del giro coscia impediscono lo scoprirsi della gamba.	Senza slip interno.
Con o senza apertura (soprattutto nell'abbigliamento sportivo), con chiusure impenetrabili.	Senza apertura (talvolta con falsa apertura a cucitura impunturata).	Con o senza apertura anteriore. Se munite di apertura, di solito quest'ultima è lasciata aperta o eventualmente viene chiusa con 1-2 bottoni.
Perlopiù con diverse tasche (tranne che nell'abbigliamento sportivo).	Perlopiù con tasche richiudibili (taschino per monete) e/o tasche laterali aperte. Se muniti di tasche, che permettano lo scolo dell'acqua in eccesso (p. es. tasche applicate con foro e occhiello; tasche interne con retina).	Senza tasche.
Provvisi anche di spacco laterale; talvolta profondo, nell'abbigliamento sportivo.	Provvisi anche di spacchetto laterale.	Provvisi anche di spacco laterale.
Con o senza risvolto.	Perlopiù senza risvolto.	Senza risvolto.

6104. Abiti a giacca (tailleur), insiemi (ensemble), giacche, abiti interi, gonne, gonne-pantalone, pantaloni, tute con bretelle (salopette), pantaloni a mezza gamba (al ginocchio) e "short" (diversi da quelli da bagno), a maglia, per donna o ragazza

Le disposizioni della nota esplicativa della voce 6103 sono applicabili "mutatis mutandis" ai manufatti di questa voce.

Tutte le componenti di un abito a giacca devono essere costituiti da una stoffa avente la medesima struttura, il medesimo colore e la medesima composizione; inoltre devono essere dello stesso stile e di taglie corrispondenti o compatibili. Tuttavia questi componenti possono presentare un bordino (striscia di stoffa cucita nella cucitura) di una stoffa differente.

Se diversi elementi distinti della parte inferiore del corpo sono presentati simultaneamente, per esempio, una gonna o una gonna-pantalone e un paio di pantaloni, deve essere data priorità, quale parte inferiore costitutiva dell'abito a giacca, alla gonna o alla gonna-pantalone, gli altri elementi essendo da trattarsi separatamente. Tuttavia, ai sensi di questa voce s'intende per "insieme per donna o ragazza" un assortimento d'indumenti (diversi dai manufatti delle voci 6107, 6108 o 6109), che comprende parecchi capi confezionati nella stessa stoffa, presentati per la vendita al minuto e costituiti:

- di un solo indumento destinato a coprire la parte superiore del corpo, eccettuato il pullover che - nel solo caso delle combinazioni "twinset" - può costituire un secondo capo esterno e il gilè che può costituire un secondo capo negli altri casi;
- di uno o due indumenti diversi, destinati a coprire la parte inferiore del corpo e che consistono in un paio di pantaloni, una tuta con bretelle, un paio di pantaloni a mezza gamba, uno "short" (diverso da quelli da bagno), una gonna o una gonna-pantalone, anche con bretelle o pettorina.

Tutti i componenti d'un "insieme" devono essere della stessa struttura, dello stesso stile, dello stesso colore e della stessa composizione; inoltre, essi devono avere taglie corrispondenti o compatibili. L'espressione "insieme" non comprende né le tute sportive ("trainings") né le tute e completi (insiemi) da sci della voce 6112 (vedi nota 3 b) di questo capitolo).

Inoltre, questa voce non comprende le sottogonne, sottovesti o sottabiti (n. 6108).

Note esplicative svizzere

Per classificare gli shorts larghi e non attillati delle voci 6103/04 risp. 6203/04, slip da bagno delle voci 6112 risp. 6212 e mutande (boxer) delle voci 6107/6108 risp. 6207/6208 si rimanda alle Note esplicative svizzere della voce 6103.

6105. Camicie, a maglia, per uomo o ragazzo

Eccetto le camicie da notte della voce 6107 e dei T-shirt e canottiere della voce 6109, questa voce comprende le camicie, a maglia, per uomo o ragazzo, anche con collo amovibile, le camicie da sera, camicie da sport, camicie per il tempo libero, ecc.

Questa voce non comprende gli indumenti senza maniche e neppure gli indumenti provvisti di tasche al disotto del punto vita o di orli a coste o altre aggiunte che permettono di restringere la parte bassa dell'indumento, né gli indumenti che hanno, di media, meno di dieci ferri a maglia per centimetro lineare in ogni direzione, contati su una superficie di almeno 10 cm x 10 cm (vedi nota 4 di questo capitolo).

Gli indumenti che non sono considerati come camicie per uomo o ragazzo e esclusi da questa voce conformemente alle disposizioni della nota 4 di questo capitolo, sono generalmente classificati come segue:

- *gli indumenti con tasche al disotto del punto vita: voce 6103 come giacche oppure alla voce 6110 come "cardigan".*

- *gli indumenti provvisti di orli a coste o altre aggiunte che permettono di restringere la parte bassa dell'abito, come pure quelli che comportano, di media, meno di dieci ferri a maglia per centimetro lineare: voce 6101 o 6110.*
- *gli indumenti senza maniche, per uomo o ragazzo: voci 6109, 6110 o 6114.*

6106. Camicette, bluse e bluse-camicette, a maglia, per donna o ragazza

Si classifica a questa voce il gruppo di indumenti femminili, a maglia, comprendente camicette, bluse e bluse-camicette.

Questa voce non comprende gli indumenti provvisti di tasche al disotto del punto vita o di orli a coste o altre aggiunte che permettono di restringere la parte bassa dell'indumento, né gli indumenti che hanno, di media, meno di dieci ferri a maglia per centimetro lineare in ogni direzione, contati su una superficie di almeno 10 cm x 10 cm (vedi nota 4 di questo capitolo).

Gli indumenti che non sono considerati come camicette, bluse o bluse-camicette ed esclusi da questa voce conformemente alle disposizioni della nota 4 di questo capitolo, sono generalmente classificati come segue:

- *gli indumenti con tasche al disotto del punto vita: voce 6104 come giacche oppure alla voce 6110 come "cardigan".*
- *gli indumenti provvisti di orli a coste o altre aggiunte che permettono di restringere la parte bassa dell'indumento, come pure quelli che comportano, di media, meno di dieci ferri a maglia per centimetro lineare: voce 6102 o 6110.*

Inoltre questa voce non comprende:

- a) *I T-shirt e canottiere (n. 6109).*
- b) *Indumenti confezionati con stoffe a maglia delle voci 5903, 5906 o 5907 (n. 6113).*
- c) *Gli indumenti di protezione talvolta chiamati camiciotti della voce 6114.*

6107. Slip, mutande, camicie da notte, pigiami, accappatoi da bagno, vesti da camera e manufatti simili, a maglia, per uomo o ragazzo

Questa voce comprende due categorie distinte d'indumenti maschili, a maglia, cioè, gli slip, mutande e manufatti simili (biancheria intima) e le camicie da notte, pigiami, accappatoi da bagno (compresi gli accappatoi da spiaggia) vesti da camera e capi simili.

Questa voce non comprende le canottiere (n. 6109).

Note esplicative svizzere

Per classificare gli shorts larghi e non attillati delle voci 6103/04 risp. 6203/04, slip da bagno delle voci 6112 risp. 6212 e mutande (boxer) delle voci 6107/6108 risp. 6207/6208 si rimanda alle Note esplicative svizzere della voce 6103.

6108. Sottovesti o sottabiti, sottogonne, slip, camicie da notte, pigiami, vestaglie, accappatoi da bagno, vesti da camera e manufatti simili, a maglia, per donna o ragazza

Questa voce comprende due categorie distinte d'indumenti femminili, a maglia, cioè, le sottovesti o sottabiti, sottogonne, slip, mutandine o manufatti simili (biancheria intima) e le camicie da notte, pigiami, vestaglie, accappatoi da bagno (compresi gli accappatoi da spiaggia), vesti da camera e capi simili.

Questa voce non comprende le canottiere (n. 6109).

Note esplicative svizzere

Per quel che concerne la differenza fra slip di questa voce e guaine-mutandine della voce 6212 si rimanda alle note esplicative svizzere della voce 6212.

Note esplicative svizzere

Per classificare gli shorts larghi e non attillati delle voci 6103/04 risp. 6203/04, slip da bagno delle voci 6112 risp. 6212 e mutande (boxer) delle voci 6107/6108 risp. 6207/6208 si rimanda alle Note esplicative svizzere della voce 6103.

6109. T-shirt e canottiere (magliette), a maglia

S'intendono per "T-shirt" degli indumenti leggeri del tipo delle canottiere fatti di stoffe a maglia non garzate, di cotone o di fibre sintetiche o artificiali, diverse dal velluto, felpa o stoffe ricce a maglia, anche di più colori, con o senza tasche, a maniche aggiunte attillate lunghe o corte, senza bottoni né altri sistemi di chiusura, senza collo, senza apertura nello scollo, essendo quest'ultima a livello del collo oppure leggermente sguarnita, generalmente di forma rotonda, quadrata o a forma di V. Eccetto i pizzi, possono presentare motivi decorativi o pubblicitari ottenuti mediante impressione, lavoro a maglia o altri procedimenti. La parte inferiore di questi elementi è il più sovente orlata.

Sono ugualmente classificate in questa voce le canottiere.

È opportuno notare che i manufatti citati precedentemente rientrano sotto questa voce senza distinzione quanto al sesso.

Conformemente alle disposizioni della nota 5 di questo capitolo, sono esclusi da questa voce gli indumenti comportanti un bordo a coste, un cordone scorrevole o altri elementi che restringono la base.

Inoltre, questa voce non comprende:

- a) *Le camicie per uomo o ragazzo della voce 6105.*
- b) *Le camicette, bluse e bluse-camicette per donna o ragazza della voce 6106.*

6110. Maglioni (golf), pullover, cardigan, gilè e manufatti simili, comprese le magliette a collo alto, a maglia

Questa voce comprende una categoria di manufatti a maglia, senza distinzione quanto al sesso, destinati a coprire la parte superiore del corpo (maglioni, pullover, "cardigan", gilè e capi simili). Gli articoli che presentano, a titolo accessorio degli elementi di protezione come delle gomitiere protettive cucite sulle maniche e che sono utilizzate per la pratica di certi sport (ad esempio maglie da portiere per il gioco del calcio) restano classificate in questa voce.

La voce comprende ugualmente i gilè tailleur presentati separatamente, ma non quelli facenti parte integrante d'un completo da uomo o ragazzo oppure d'un abito a giacca per donna o ragazza, i quali rientrano, secondo il caso, nelle voci 6103 o 6104.

Questa voce non comprende i gilè imbottiti portati generalmente sopra tutti gli altri indumenti, assicurando una protezione contro le intemperie (voci 6101 o 6102).

6110.12 Le disposizioni della nota esplicativa della voce 5102.11 si applicano mutatis mutandis ai prodotti di questa sottovoce.

6111. Indumenti e accessori di abbigliamento, a maglia, per bambini piccoli

Ai sensi della nota 6 a) di questo capitolo, le espressioni "indumenti e accessori di abbigliamento per bambini piccoli" si riferiscono ai capi destinati ai bambini in tenera età, di statura non eccedente 86 cm.

Tra i capi che rientrano sotto questa voce si possono citare: abiti da battesimo, nidi d'angelo, pagliaccetti, bavaglini, guanti, mezzoguantini, muffole e pannelle senza soles esterne incollate, cucite o altrimenti fissate o applicate sulla tomaia, a maglia, per bambini piccoli.

Bisogna notare che i manufatti suscettibili di rientrare, sia in questa voce come pure in altre voci del capitolo, vanno classificati alla voce 6111 (veggasi la nota 6 b) di questo capitolo).

Questa voce non comprende:

- a) *I berretti a maglia per bambini piccoli (n. 6505).*
- b) *I pannolini e le fasce per bambini piccoli (bebè) (n. 9619).*
- c) *Gli accessori ripresi più specificamente in altri capitoli della Nomenclatura.*

6112. Tute sportive ("training"), tute e completi (insiemi) da sci, costumi, mutandine e slip da bagno, a maglia

Questa voce comprende:

- A) Le tute sportive ("training") che sono manufatti a maglia composti da due capi, non foderati, talvolta garzati all'interno, che in base al loro aspetto generale e alla natura della loro stoffa, sono riconoscibili come essenzialmente o esclusivamente destinati ad essere portati per la pratica dello sport.

Le tute sportive consistono in due indumenti, cioè:

- Un indumento destinato a coprire la parte superiore del corpo fino al punto vita o leggermente al disotto, provvisto di maniche lunghe, con strisce elastiche, orli a coste, chiusure lampo o altre aggiunte che restringono i polsi. Nella parte bassa si notano generalmente le stesse aggiunte, che permettono di restringere l'indumento. Quando presenta un'apertura parziale o completa sulla parte anteriore, questo indumento si chiude generalmente con una chiusura lampo. Può essere eventualmente provvisto di cappuccio, d'un collo o di tasche.
- Un secondo indumento costituito da un pantalone. Di fattura stretta o larga, con o senza tasche, è tenuto al punto vita con una striscia elastica, un cordoncino o qualsiasi altro dispositivo restringente. Non è provvisto d'aperture al punto vita, quindi nessun bottone o altro dispositivo di chiusura. Tuttavia questo pantalone può essere provvisto di strisce elastiche, orli a coste, chiusure lampo o altri dispositivi che ne restringono le estremità inferiori, che scendono generalmente fino alle caviglie. Può essere con o senza sottopiede.

- B) Le tute e completi da sci, che sono indumenti o assortimenti di indumenti che, per l'apparenza generale e il tipo di maglia, sono riconoscibili come prevalentemente destinati ad essere indossati per la pratica dello sci (alpino o di fondo). Essi consistono:

- 1) sia in una "tuta da sci", vale a dire un indumento di un sol pezzo, destinato a coprire le parti inferiori e superiori del corpo; oltre alle maniche e ad un collo, questo capo può comportare delle tasche o dei sottopiedi;
- 2) sia da un "completo (insieme) da sci", vale a dire un assortimento di indumenti che comprende due o tre capi, presentato per la vendita al minuto o costituito:
 - di un solo indumento tipo giacca a vento (anorak), giubbotto o capo simile, con chiusura lampo, eventualmente accompagnato da un gilè;
 - di un solo paio di pantaloni, anche più alto del punto vita, di un solo paio di pantaloni a mezza gamba (al ginocchio) o di una sola tuta con bretelle (salopette).

Il "completo (insieme) da sci" può ugualmente essere costituito da una tuta del tipo descritto al paragrafo 1) precedente e da una specie di giacca imbottita senza maniche, da indossare sopra la tuta.

Tutti i componenti di un "completo (insieme) da sci" devono essere confezionati con una stoffa dello stesso tipo di maglia, dello stesso stile e della stessa composizione, di stesso colore o di colori diversi; inoltre, essi devono avere taglie corrispondenti o compatibili (vedi nota 7 di questo capitolo).

- C) I costumi (compresi i due pezzi), mutandine e slip da bagno, di maglia, e anche di maglieria elastica.

Note esplicative svizzere

Per classificare gli shorts larghi e non attillati delle voci 6103/04 risp. 6203/04, slip da bagno delle voci 6112 risp. 6212 e mutande (boxer) delle voci 6107/6108 risp. 6207/6208 si rimanda alle Note esplicative svizzere della voce 6103.

6113. Indumenti confezionati con stoffe a maglia delle voci 5903, 5906 o 5907

Esclusi gli indumenti per bambini piccoli della voce 6111, questa voce comprende l'insieme degli indumenti confezionati con stoffe a maglia delle voci 5903, 5906 o 5907, senza distinzione quanto al sesso.

Tra i manufatti di questa voce si possono citare: gli impermeabili, le tute per palombari, gli scafandri per la protezione contro le radiazioni, non provvisti d'apparecchi respiratori.

Bisogna notare che gli indumenti suscettibili di rientrare, sia in questa voce come pure in altre voci del capitolo, all'eccezione della voce 6111, vanno classificati sotto questa voce (vedi nota 8 di questo capitolo).

Sono inoltre esclusi da questa voce:

- a) *Gli indumenti confezionati con prodotti tessili della voce 5811 (n. 6101 o 6102 - vedi considerazioni generali di questo capitolo).*
- b) *I guanti, mezzoguant e muffole, a maglia (n. 6116) e gli altri accessori di abbigliamento, a maglia (n. 6117).*

6114. Altri indumenti, a maglia

Questa voce comprende, senza distinzione quanto al sesso, gli indumenti a maglia non compresi più specificatamente nelle precedenti voci del capitolo.

Tra questi indumenti si possono citare:

- 1) Camiciotti, grembiuli, tute e altre vestimenta protettive adoperate durante il lavoro, da meccanici, operai di officina, chirurghi, ecc.
- 2) Le tonache, pianete, dalmatiche, cotte, piviali ed altre vestimenta ecclesiastiche o sacerdotali.
- 3) Le toghe e vesti per avvocati, magistrati o professori ed altri indumenti simili.
- 4) Gli indumenti speciali, come quelli per aviatori, per esempio anche riscaldati con una resistenza elettrica.
- 5) Gli indumenti speciali incorporanti anche, a titolo accessorio, degli elementi di protezione quali lastre protettive o un'imbottitura nelle parti corrispondenti ai gomiti, ai ginocchi o all'inguine, per la pratica di certi sport o della danza, come le divise da schermatore, le vestimenta da fantino, gonnelline e costumi di danza o di ginnastica. *Tuttavia gli equipaggiamenti di protezione per giuochi o sport, quali maschere e piastroni per la pratica della scherma, pantaloni da hockey su ghiaccio, ecc. sono esclusi da questa voce (n. 9506)*

6115. Calzamazie (collant), calze, calzettoni, calzini e manufatti simili, comprese le calzamazie (collant), calze e calzettoni a compressione degressiva (per esempio, le calze per varici), a maglia

Questa voce comprende, senza che sia fatta differenza tra quelli da donna o ragazza e tra quelli da uomo o ragazzo, i manufatti a maglia che seguono:

- 1) Le calzamazie (collant) destinate a rivestire, d'una parte la gamba (calza) dall'altra il corpo fino al punto vita (mutanda), incluse quelle senza piede.
- 2) Le calze, calzettoni e calzini.
- 3) Le sottocalze che si portano sotto la calza e servono a una maggiore protezione contro il freddo.
- 4) Le calzamazie (collant), calze e calzettoni a compressione degressiva (per esempio, le calze per varici).
- 5) Le proteggicalze, cioè manufatti aventi per lo più la forma di solette leggermente curvate sui bordi oppure in forma di punte, che si portano sopra la calza all'interno della scarpa, e che hanno lo scopo di proteggere le calze dallo sfregamento e dall'usura.
- 6) Le pianelle, diverse da quelle per bambini piccoli, senza soles esterne incollate, cucite o altrimenti fissate o applicate sulla tomaia.

Questa voce comprende ugualmente le calze, sottocalze, calzini, ecc. non ancora terminati, a maglia, purché presentino le caratteristiche essenziali dei manufatti finiti.

6115.10 Per calzamazie (collant), calze e calzettoni a compressione degressiva, ai sensi della voce 6115.10 si intendono le specie che esercitano sulla caviglia una maggior pressione che diminuisce poi lungo la gamba onde facilitare la circolazione sanguigna.

Sono esclusi da questa voce:

- a) *Le pianelle per bambini piccoli, senza soles esterne incollate, cucite o altrimenti fissate o applicate sulla tomaia (n. 6111).*
- b) *Le calze, calzini e altri articoli simili diversi dalla maglieria (generalmente n. 6217).*
- c) *Le pianelle e le pantofole di maglia, con soles esterne incollate, cucite o altrimenti fissate o applicate sulla tomaia (capitolo 64).*
- d) *I gambali, incluse le calze da montagna senza piede, provvisti o no di sottopiede (n. 6406).*

6116. Guanti, mezzoganti e muffole, a maglia

Questa voce comprende tutti i guanti a maglia, senza distinguere se siano per donna o ragazza e per uomo o ragazzo. Si tratta cioè, tanto dei guanti con le dita staccate, quanto di guanti a sacco che comportano al massimo, la separazione del pollice, come anche i mezzoganti, che coprono le dita fino a metà. I guanti possono d'altra parte essere corti e finire al polso, semilunghi o lunghi, in modo da coprire l'avambraccio e talvolta parte del braccio.

I guanti a maglia non finiti, rientrano ugualmente sotto questa voce, a condizione che presentino le caratteristiche essenziali dei manufatti finiti.

Sono esclusi da questa voce:

- a) *I guanti, i mezzoganti e le muffole, a maglia foderati internamente di pelle da pellicceria naturale o artificiale, o che comportano delle parti esterne di pelle da pellicceria naturale o artificiale, eccedenti le caratteristiche delle semplici guarnizioni (n. 4303 o 4304).*
- b) *I guanti, i mezzoganti, le muffole e i guanti a sacco per bambini piccoli (n. 6111).*
- c) *I guanti di stoffe diverse dalla maglieria (n. 6216).*
- d) *I guanti a sacco per frizioni e i guanti da toeletta (n. 6302).*

Note esplicative svizzere

6116.10 Questa sottovoce comprende anche i guanti la cui superficie è, anche se solo d'importanza secondaria (non predominante in superficie) impregnata, spalmata o ricoperta di materia plastica o gomma.

6117. Altri accessori di abbigliamento confezionati, a maglia; parti di indumenti o di accessori di abbigliamento, a maglia

Questa voce comprende gli accessori di abbigliamento confezionati, a maglia, che non sono denominati né compresi nelle voci precedenti di questo capitolo o altrove nella Nomenclatura; essa comprende pure parti di indumenti o di accessori di abbigliamento, a maglia (diversi dai manufatti della voce 6212).

Questa voce comprende segnatamente:

- 1) Gli scialli, sciarpe, fazzoletti da collo, sciarpette, mantiglie, veli e velette e manufatti simili.
- 2) Le cravatte, cravatte a farfalla, cravattini e cravatte- foulard.
- 3) Le sottoascelle, le spalline di sostegno per lavori da sarto.
- 4) Le cinture, cinturoni e budriere, anche elastici; la presenza, su questi manufatti, di fibbie, di fermagli o di altre guarnizioni o accessori, anche di metalli preziosi o guarniti di perle fini, di pietre gemme, di pietre sintetiche o ricostituite, non ha influsso sulla loro classificazione.
- 5) I manicotti, anche con parti esterne di pelli da pellicceria, le cui caratteristiche non eccedono quelle delle semplici guarnizioni.
- 6) Le maniche di protezione.
- 7) Le ginocchiere, diverse da quelle della voce 9506 per la pratica dello sport.
- 8) Le etichette, gli scudetti, gli emblemi, le cifre, iniziali, stelle, ecc. salvo che siano ottenuti mediante semplice taglio (n. 5807) o che costituiscano motivi ricamati della voce 5810.
- 9) Le fodere amovibili per impermeabili, mantelli, ecc. presentate isolatamente.
- 10) Le tasche, maniche, colli, collaretti, soggoli, guarnizioni di ogni genere (nodi, guarnizioni increspate dette "ruche" o lattughe, coccarde, ecc.), sparati, gale, polsi, polsini, e manufatti simili.
- 11) I fazzoletti da naso e da taschino.
- 12) Le fasce frontali che servono a proteggere contro il freddo, a trattenere i capelli, ecc.

Questa voce non comprende:

- a) *Gli accessori di abbigliamento per bambini piccoli, a maglia (n. 6111).*
- b) *I manufatti della voce 6212 e le loro parti.*
- c) *Le cinture professionali (per boscaioli, elettricisti, aviatori e paracadutisti, ecc.) e i nodi a fiocco diversi da quelli per indumenti (n. 6307).*
- d) *I copricapo di maglieria della voce 6505 e gli accessori a maglia per la cappelleria della voce 6507.*
- e) *Le guarnizioni di piume (n. 6701).*
- f) *I fiori, foglie e frutta artificiale ai sensi della voce 6702.*
- g) *I ganci, fibbie o bottoni automatici di metallo comune fissati a distanza regolare su un nastro a maglia (secondo il caso, n. 6001, 6002, 6003, 8308 o 9606).*
- h) *Le chiusure lampo (n. 9607).*